



English

Learning in production

The training of employees is becoming increasingly important in the automotive industry. Shorter product lifecycles and more complex production processes are placing high demands on employees working in production. For employees in assembly, production and maintenance, simple and action-orientated learning in production is playing an increasingly important role.

The “Learning in production” conference will be held as part of IAA 2007. The speakers will provide you with expert insights into the future of the automotive industry and operational further training. DaimlerChrysler, IG Metall and other partners will present a learning infrastructure which is used in several international plants. The training of employees is hereby directly integrated in the working process.

An IT-supported learning infrastructure documents all work steps and enables employees to train directly at the workplace. It establishes lifelong learning and knowledge management in production at European level. Here the knowledge is integrated along the entire value added chain of suppliers, machine manufacturers and OEM.

The conference meets the requirements in accordance with the German Works Council Constitution Act (BetrVG) § 37(6). No conference fees will be charged.



Deutsch

Lernen in der Produktion

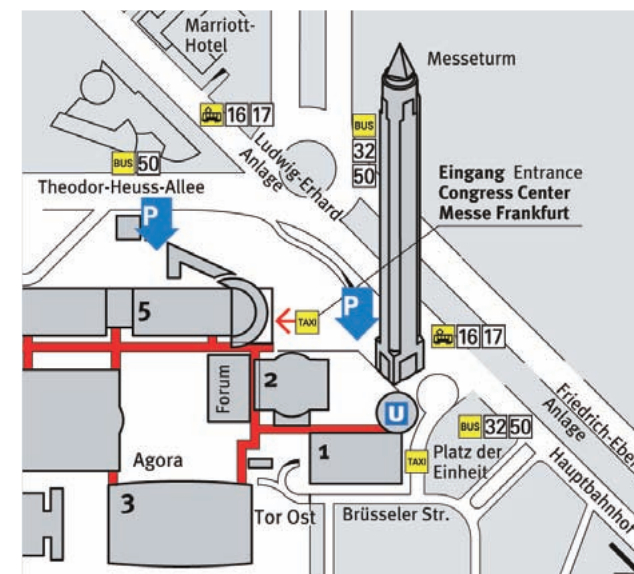
Die Qualifizierung der Mitarbeiter gewinnt in der Automobilindustrie immer mehr an Bedeutung. Kürzere Produktlebenszyklen und komplexere Produktionsprozesse stellen hohe Ansprüche an die Mitarbeiter in der Produktion. Für die Mitarbeiter in Montage, Fertigung und Instandhaltung spielt ein einfaches und handlungsorientiertes Lernen in der Produktion eine zunehmend wichtige Rolle.

Die Fachtagung „Lernen in der Produktion“ findet im Rahmen der IAA 2007 statt. Die Referenten gewähren Ihnen Expertenblicke in die Zukunft der Automobilindustrie und der betrieblichen Weiterbildung. DaimlerChrysler, IG Metall und weitere Partner stellen eine Lerninfrastruktur vor, die in mehreren internationalen Werken im Einsatz ist. Die Qualifizierung der Mitarbeiter wird dabei direkt in den Arbeitsprozess eingebunden.

Eine IT-gestützte Lerninfrastruktur dokumentiert alle Arbeitsschritte und ermöglicht den Mitarbeitern, sich direkt am Arbeitsplatz zu qualifizieren. Sie etabliert lebenslanges Lernen und Wissensmanagement in der Produktion auf gesamteuropäischer Ebene. Dabei wird das Wissen entlang der gesamten Wertschöpfungskette von Zulieferern, Maschinenherstellern und OEM integriert.

Die Tagung erfüllt die Voraussetzungen nach BetrVG § 37(6). Tagungsgebühren werden nicht erhoben.

20. September 2007, 11:00 – 16:00
Congress Center Messe Frankfurt (CMF)
Raum/Room Illusion 1+2



Bitte schnellstmöglich anmelden bei / Please register asap at:
IG Metall Vorstand / IG Metall Board of Management
Kollegin Irene Smyrek
Tel.: +49 (0)69 6693 2818
Fax: +49 (0)69 6693 2852
Irene.Smyrek@igmetall.de

Folgende Angaben sind erforderlich:
Name; Postanschrift; E-Mail-Adresse;
Beschäftigt bei: Betrieb / Organisation;
Wird ein Hotelzimmer benötigt?
The following details are required:
Name; postal address; e-mail address;
Employed at: company / organisation;
Is a hotel room required?

Mehr Informationen / More information: www.eucam.org

Programm / Programme

11:00	<p>Begrüßung / Welcome <i>Dr. Michael Ehrke</i>, IG Metall Vorstand, Bildungs- und Qualifizierungspolitik/ Board of Management of IG Metall, Department for Education and Qualification Policy</p>	14:15	<p><i>Volker Engert</i>, DaimlerChrysler Mannheim</p> <ul style="list-style-type: none"> • Herausforderung „Qualification on demand“ / Challenge of “Qualification on demand” • IT-gestütztes Lernen bei laufender Produktion / IT-supported learning in routine production • Komponenten einer Lerninfrastruktur / Components of a learning infrastructure • Best Practice Beispiel DaimlerChrysler-Werk Mannheim (Video) / Best practice example, DaimlerChrysler plant Mannheim (video) • Erfahrungen an internationalen Standorten; Zusammenarbeit zwischen Produktionsstandorten (Mehrsprachigkeit) / Experience at international locations; collaboration between production locations (multilinguality) • Übertragbarkeit / Transferability
11:05	<p>Grußworte / Opening addresses</p> <ul style="list-style-type: none"> • <i>Matthias Wissmann</i>, Präsident des Verbands der Automobilindustrie / President of the German Association of the Automotive Industry • <i>Viviane Reding</i>, EU-Kommissarin / EU Commissioner for Information Society and Media (Videobotschaft / video message) • <i>Peter Scherrer</i>, Generalsekretär des Europäischen Metallarbeiterbundes / General Secretary of the European Metalworkers' Federation (Videobotschaft / video message) 	14:40	<p>Kaffepause / Coffee break</p> <p>Produktionsfaktor Bildung: Meinungen, Erkenntnisse, Forderungen / Training as a factor in production: opinions, findings, demands</p> <p>Es diskutieren auf dem Podium und mit den Gästen: / Podium discussion with the following guests:</p> <ul style="list-style-type: none"> • <i>Hans-Jürgen Siebrecht</i>, Personal- und Arbeitspolitik, DaimlerChrysler Stuttgart. • <i>Dr. Gisela Dybowski</i>, Bundesinstitut für Berufsbildung (BiBB) / German Federal Institute for Vocational Education (BiBB), • <i>Dr. Regina Görner</i>, geschäftsführendes Vorstandsmitglied der IG Metall / managing Member of the Executive Board of IG Metall. <p>Moderation: <i>Dr. Michael Ehrke</i>, IG Metall Vorstand, Bildungs- und Qualifizierungspolitik / Department for Education and Qualification Policy</p>
11:30	<p>Autos produzieren im 21. Jahrhundert - Trends und Erfolgsfaktoren / Manufacturing cars in the 21st century – trends and success factors <i>Prof. Dr. Ulrich Jürgens</i>, WZB – Wissenschaftszentrum Berlin für Sozialforschung / Social Science Research Center Berlin</p>		
12:00	<p>Imbiss / Snack</p>		
12:45	<p>Die Rolle einer guten Produktionsqualifikation und des lebenslangen Lernens für den Automobilstandort Europa / The role of a good production qualification and lifelong learning in ensuring European competitiveness in the automotive sector <i>Prof. Dr. Felix Rauner</i>, Institut Technik und Bildung, Universität Bremen / Institute of Technology and Education, University of Bremen</p>		
13:15	<p>Praxisbeispiel „Arbeitsprozessorientiertes Lernen“ / Practical example “work process-orientated learning” <i>Dr.-Ing. Friedemann Reim / Felix Ulrich</i>, Infoman GmbH,</p>		



Impressum: IG Metall/Vorstand, Ressort Bildungs- und Qualifizierungspolitik, Gestaltung: kus-design, Mannheim, August 2007

Lernen in der Produktion Learning in production

20. September 2007
Congress Center Messe Frankfurt (CMF)